

A muun as treet

Aweker ringelt al tu't naist feer. A muun hee al iansis üüb a knoop trakt an a uugen weler feest slööden. Hi as daaling ianfach tu treet am aptustunen. Diarbi wiset a weker al üüb klook seeks de inj an sin werktidj begant. Daaling as ham det ianerlei. Hi mei diar daaling ei auer wees. Lefst wul'r goor ei ap uun a hemel stiig, uk wan hi ham al üüb detheer naacht frööget hed.

Üüb san muunfaarploon stäänt, dat hi daaling auer a sia föör Nuurdfresklun skiin skal. Det haaget ham ünhiamelk gud, auer hi ham uun't weeder speegle kön an a waagen do salwern blinkre. Noch hee a muun a uugen tacht. »Wat as det do för'n trampelei«, bromet hi. A stäären san apwreeknet an maage jo klaar am ap uun a hemel tu stiigen. Arken hee uun a hemel san feest plaats. A stäären fuulge a muun arke naacht.

Der Mond verschläft



Der Wecker klingelt zum zweiten Mal. Der Mond hat schon einmal auf den Knopf gedrückt und die Augen wieder ganz fest zugemacht. Er ist heute einfach zu müde, um aufzustehen. Dabei stehen die Zeiger des Weckers auf 18 Uhr und seine Arbeitszeit beginnt. Heute ist es ihm egal. Er mag einfach nicht. Am liebsten würde er gar nicht zum Himmel aufsteigen, obwohl er sich schon auf diese Nacht gefreut hat.

Auf seinem Mondfahrplan steht, dass er heute über dem Meer vor Nordfriesland scheinen wird. Das gefällt ihm ganz besonders gut, weil er sich im Meer spiegeln kann und die Wellen dann silbern glänzen. Noch hat der Mond die Augen geschlossen. »Was ist das für ein Getrampel«, brummt er. Die Sterne sind aufgewacht und machen sich für den Himmelsaufstieg fertig. Jeder hat am Himmel seinen festen Arbeitsplatz. Die Sterne begleiten den Mond jede Nacht.



Det letj stäär Heronimus hee't al miast ap tu a hemel skaafet, üüs ham apfäält, det diar wat ei stemet. Hi luket ham am. Hi liawt at ei. A muun waant. Gau sticht hi at hemellääder trem efter trem weler deel. Heronimus leit sin uar jin't dör faan a muun sin rüm. Hi hiart niks. Hi klopet. At blaft stal. Hi klopet noch ens, oober neemen swaaret. Heronimus namt ham en hart an maat a dör eeben. Wat as det? Hi liawt sin uugen ei. A muun leit uun sin baad ütj swarken an reert ham ei. Sin uugen san tacht. Det letj stäär Heronimus stupt a muun uun, man hi wreekent ei ap. Hi tjocht bi't deeken. A muun reert ham imer noch ei. Bluat snark dee hi ens gau.

Det letj stäär tjocht san braanj uun fualen. Wat skal hi bluat du? Ferlicht weeder haale an a muun wiat sprütje? Of? Heronimus laachet an uun a naist uugenblak häält hi a muun sin nöös tacht. A muun begant tu snüüwen an slait a uugen eeben. Hi luket det stäär hial ferbistert uun. Heronimus tjocht a muun gau sin swarkendeeken wech. »Muun, stun ap, dü heest ferslepen. Ale stäären san al üüb hör plaatser an teew üüb di.« A muun jibet an grapt efter sin deeken, wolet ham

Der kleine Stern Heronimus hat es schon fast bis zum Himmel geschafft, da fällt ihm auf, dass irgend etwas nicht stimmt. Er guckt sich um. Er glaubt es nicht. Der Mond fehlt. Schnell steigt er Stufe für Stufe die Himmelsleiter hinab. Heronimus legt das Ohr an die Zimmertür des Mondes. Er hört nichts. Er klopf. Es bleibt still. Er klopft nochmal, bekommt aber keine Antwort. Heronimus nimmt sich ein Herz und öffnet die Tür. Was ist das? Er traut seinen Augen nicht. Der Mond liegt in seinem Wolkenbett und rührt sich nicht. Seine Augen sind zu. Der kleine Stern Heronimus stupst den Mond an, aber der bewegt sich nicht. Er zieht an der Decke. Der Mond bewegt sich noch immer nicht. Nur ein Schnarcher ist zu hören.

Der kleine Stern runzelt die Stirn. Was soll er nur machen? Vielleicht Wasser holen und dem Mond das Gesicht nassspritzen? Oder? Heronimus lacht und im nächsten Moment hält er dem Mond die Nase zu. Der Mond fängt an zu prusten und macht die Augen auf. Verdutzt schaut er den Stern an. Heronimus zieht dem Mond schnell die Wolkendecke weg. »Mond, steh auf, du hast verschlafen. Alle Sterne sind schon auf ihren Plätzen und warten auf dich.« Der Mond gähnt

diar weler iin uun an maat auugen tacht. Det paaset det letj stäär man so goor ei. Hin namt aal sin kreeft tup an laft det baad ap. Plumps maat det an a muun leit üüb a grünj. »Stun ap an kom ent-elk«, sait det stäär apreeget. A muun blafft üüb a grünj saten. »Ik san sooo treet. A naacht wiar föl tu loong an a dai tu't sliapen föl tu kurt«, swaaret a muun. »Det as dach neen grünj ianfach leien tu bliiwen. Du skulst ianfach gauer sliap. Do beest dü uun a kemen naacht ei so treet«, slait Heronimus föör. Det schocht a muun iin.



Tup mä det letj stäär sticht hi üüb a hemelläader ap efter boowen. Üüs hi boowen uunkimen as, stäält hi ham üüb san plaats. Hi feit sin laacht uun. Diar markt hi, dat ale stäären ham uunluke. Tuiarst wurt hi gans ruad, man do straalet hi. Salwern blinkert at weeder. A muun gungt san wai. Hi luket deel üüb Nuurdfresklun. Uun a hüsing sliap a mensken. At as gans stal. A muun schocht uk, dat dü sleepst. Imer wan dü schochst, dat a muun uun a hemel ruad wurt, do witst dü, hi hee ferslepen.

und greift nach seiner Decke, kuschelt sich darin ein und macht die Augen zu. Das gefällt dem kleinen Stern überhaupt nicht. Er nimmt alle Kraft zusammen und stemmt das Bett hoch. Plumps macht es und der Mond liegt auf dem Boden. »Steh auf und komm endlich«, sagt der Stern ungeduldig. Der Mond bleibt auf dem Boden sitzen. »Ich bin sooo müde. Die Nacht war viel zu lang und der Tag zum Schlafen viel zu kurz«, antwortet der Mond. »Das ist doch kein Grund, nicht aufzustehen. Du solltest einfach schneller schlafen. Dann bist du in der nächsten Nacht nicht so müde«, schlägt Heronimus vor. Das leuchtet dem Mond ein.

Zusammen mit dem kleinen Stern steigt er die Himmelsleiter hinauf. Nachdem er oben angekommen ist, stellt er sich auf seinen Platz. Er schaltet sein Licht ein. Da bemerkt er, dass alle Sterne ihn ansehen. Zuerst läuft er ganz rot an, aber dann strahlt er. Silberglänzt das Meer. Der Mond zieht seine Bahn. Er schaut auf Nordfriesland. In den Häusern schlafen die Menschen. Es ist ganz still. Der Mond sieht auch, dass du schläfst. Immer wenn du siehst, dass der Mond am Himmel rot wird, weißt du er hat verschlafen. Gute Nacht.